

谭正璧学术著作集

# 三言两拍源流考

(上)

谭正璧 著



YZLI0890173044



上海古籍出版社

谭正璧学术著作集

# 三言两拍源流考

(上)

谭正璧 著



YZLI0890173044

上海古籍出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

三言两拍源流考/谭正璧著. —上海: 上海古籍出版社, 2012. 12

(谭正璧学术著作集)

ISBN 978-7-5325-6674-7

I. ①三… II. ①谭… III. ①话本小说—小说研究—中国—明代 IV. ①I207.419

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 236663 号

本书由上海文化发展基金图书出版专项基金资助出版

谭正璧学术著作集

三言两拍源流考

(全二册)

谭正璧 著

上海世纪出版股份有限公司  
上海古籍出版社 出版

(上海瑞金二路 272 号 邮政编码 200020)

(1) 网址: [www.guji.com.cn](http://www.guji.com.cn)

(2) E-mail: [guji1@guji.com.cn](mailto:guji1@guji.com.cn)

(3) 易文网网址: [www.ewen.cc](http://www.ewen.cc)

上海世纪股份有限公司发行中心发行经销

江苏金坛古籍印刷有限公司印刷

开本 890×1240 1/32 印张 34.375 插页 6 字数 917,000

2012 年 12 月第 1 版 2012 年 12 月第 1 次印刷

印数: 1—2,300

ISBN 978-7-5325-6674-7

---

I·2621 定价: 118.00 元

如有质量问题, 请与承印公司联系

# 目 录

凡例..... 9

## 古 今 小 说

卷 一	蒋兴哥重会珍珠衫 .....	13
卷 二	陈御史巧勘金钗钿 .....	19
卷 三	新桥市韩五卖春情 .....	30
卷 四	闲云庵阮三偿冤债 .....	41
卷 五	穷马周遭际卖媪媪 .....	47
卷 六	葛令公生遭弄珠儿 .....	51
卷 七	羊角哀舍命全交 .....	54
卷 八	吴保安弃家赎友 .....	60
卷 九	裴晋公义还原配 .....	66
卷 十	滕大尹鬼断家私 .....	72
卷十一	赵伯昇茶肆遇仁宗 .....	76
卷十二	众名姬春风吊柳七 .....	80
卷十三	张道陵七试赵昇 .....	90
卷十四	陈希夷四辞朝命 .....	96
卷十五	史弘肇龙虎君臣会 .....	107
卷十六	范巨卿鸡黍死生交 .....	112
卷十七	单符郎全州佳偶 .....	116
卷十八	杨八老越国奇逢 .....	120
卷十九	杨谦之客舫遇侠僧 .....	123
卷二十	陈从善梅岭失浑家 .....	124

卷二十一	临安里钱婆留发迹	131
卷二十二	木绵庵郑虎臣报冤	148
卷二十三	张舜美元宵得丽女	171
卷二十四	杨思温燕山逢故人	181
卷二十五	晏平仲二桃杀三士	187
卷二十六	沈小官一鸟害七命	191
卷二十七	金玉奴棒打薄情郎	193
卷二十八	李秀卿义结黄贞女	203
卷二十九	月明和尚度柳翠	212
卷三十	明悟禅师赶五戒	217
卷三十一	闹阴司司马貌断狱	230
卷三十二	游酆都胡母迪吟诗	235
卷三十三	张古老种瓜娶文女	251
卷三十四	李公子救蛇获称心	259
卷三十五	简帖僧巧骗皇甫妻	264
卷三十六	宋四公大闹禁魂张	272
卷三十七	梁武帝累修成佛	276
卷三十八	任孝子烈性为神	280
卷三十九	汪信之一死救全家	281
卷四十	沈小霞相会出师表	287

### 警世通言

卷一	俞伯牙捧琴谢知音	297
卷二	庄子休鼓盆成大道	300
卷三	王安石三难苏学士	307
卷四	拗相公饮恨半山堂	312
卷五	吕大郎还金完骨肉	327
卷六	俞仲举题诗遇上皇	330

卷 七	陈可常端阳仙化	336
卷 八	崔待诏生死冤家	338
卷 九	李谪仙醉草吓蛮书	341
卷 十	钱舍人题诗燕子楼	351
卷十一	苏知县罗衫再合	358
卷十二	范鳧儿双镜重圆	366
卷十三	三现身包龙图断冤	370
卷十四	一窟鬼癫道人除怪	371
卷十五	金令史美婢酬秀童	374
卷十六	小夫人金钱赠年少	379
卷十七	钝秀才一朝交泰	381
卷十八	老门生三世报恩	382
卷十九	崔衙内白鹞招妖	387
卷二十	计押番金鳧产祸	390
卷二十一	赵太祖千里送京娘	391
卷二十二	宋小官团圆破毡笠	403
卷二十三	乐小舍拚生冤偶	406
卷二十四	玉堂春落难逢夫	408
卷二十五	桂员外途穷忏悔	413
卷二十六	唐解元一笑姻缘	421
卷二十七	假神仙大闹华光庙	434
卷二十八	白娘子永镇雷峰塔	436
卷二十九	宿香亭张浩遇莺莺	444
卷三十	金明池吴清逢爱爱	448
卷三十一	赵春儿重旺曹家庄	453
卷三十二	杜十娘怒沉百宝箱	458
卷三十三	乔彦杰一妾破家	465
卷三十四	王娇鸾百年长恨	466

卷三十五	况太守断死孩儿	471
卷三十六	皂角林大王假形	472
卷三十七	万秀娘仇报山亭儿	475
卷三十八	蒋淑真刎颈鸳鸯会	477
卷三十九	福祿寿三星度世	482
卷四十	旌阳宫铁树镇妖	483

## 醒世恒言

卷一	两县令竞义婚孤女	507
卷二	三孝廉让产立高名	516
卷三	卖油郎独占花魁	519
卷四	灌园叟晚逢仙女	529
卷五	大树坡义虎送亲	533
卷六	小水湾天狐贻书	539
卷七	钱秀才错占凤凰俦	544
卷八	乔太守乱点鸳鸯谱	547
卷九	陈多寿生死夫妻	552
卷十	刘小官雌雄兄弟	555
卷十一	苏小妹三难新郎	563
卷十二	佛印师四调琴娘	576
卷十三	勘皮靴单证二郎神	579
卷十四	闹樊楼多情周胜仙	587
卷十五	赫大卿遗恨鸳鸯寮	593
卷十六	陆五汉硬留合色鞋	598
卷十七	张孝基陈留认舅	605
卷十八	施润泽滩阙遇友	607
卷十九	白玉娘忍苦成夫	611
卷二十	张廷秀逃生救父	616

卷二十一	吕洞宾飞剑斩黄龙	618
卷二十二	张淑儿巧智脱杨生	624
卷二十三	金海陵纵欲亡身	627
卷二十四	隋炀帝逸游召谴	635
卷二十五	独孤生归途闹梦	649
卷二十六	薛录事鱼服证仙	653
卷二十七	李玉英狱中讼冤	658
卷二十八	吴衙内邻舟赴约	663
卷二十九	卢太学诗酒傲王侯	665
卷三十	李汧公穷邸遇侠客	668
卷三十一	郑节使立功神臂弓	670
卷三十二	黄秀才徼灵玉马坠	675
卷三十三	十五贯戏言成巧祸	686
卷三十四	一文钱小隙造奇冤	691
卷三十五	徐老仆义愤成家	692
卷三十六	蔡瑞虹忍辱报仇	697
卷三十七	杜子春三人长安	699
卷三十八	李道人独步云门	710
卷三十九	汪大尹火焚宝莲寺	714
卷四十	马当神风送滕王阁	719

### 初刻拍案惊奇

卷 一	转运汉遇巧洞庭红 波斯胡指破鼃龙壳	729
卷 二	姚滴珠避羞惹羞 郑月娥将错就错	732
卷 三	刘东山夸技顺城门 十八兄踪奇村酒肆	736
卷 四	程元玉店肆代偿钱 十一娘云岗纵谭侠	746
卷 五	感神媒张德容遇虎 凑吉日裴越客乘龙	759
卷 六	酒下酒赵尼媪迷花 机中机贾秀才报怨	763



- 卷七 唐明皇好道集奇人 武惠妃崇禅斗异法 ..... 765
- 卷八 乌将军一饭必酬 陈大郎三人重会 ..... 787
- 卷九 宣徽院仕女秋千会 清安寺夫妇笑啼缘 ..... 790
- 卷十 韩秀才乘乱聘娇妻 吴太守怜才主姻簿 ..... 798
- 卷十一 恶船家计赚假尸银 狠仆人误投真命状 ..... 801
- 卷十二 陶家翁大雨留宾 蒋震卿片言得妇 ..... 806
- 卷十三 赵六老舐犊丧残生 张知县诛泉成铁案 ..... 811
- 卷十四 酒谋财于郊肆恶 鬼对案杨化借尸 ..... 812
- 卷十五 卫朝奉狠心盘贵产 陈秀才巧计赚原房 ..... 816
- 卷十六 张溜儿熟布迷魂局 陆蕙娘立决到头缘 ..... 818
- 卷十七 西山观设策度亡魂 开封府备棺追活命 ..... 820
- 卷十八 丹客半黍九还 富翁千金一笑 ..... 823
- 卷十九 李公佐巧解梦中言 谢小娥智擒船上盗 ..... 827
- 卷二十 李克让竟达空函 刘元普双生贵子 ..... 837
- 卷二十一 袁尚宝相术动名卿 郑舍人阴功叨世爵 ..... 842
- 卷二十二 钱多处白丁横带 运退时刺史当艚 ..... 846
- 卷二十三 大姐魂游完宿愿 小妹病起续前缘 ..... 848
- 卷二十四 盐官邑老魔魅色 会骸山大士诛邪 ..... 856
- 卷二十五 赵司户千里遗音 苏小娟一诗证果 ..... 857
- 卷二十六 夺风情村妇捐躯 假天语幕僚断狱 ..... 861
- 卷二十七 顾阿秀喜舍檀那物 崔俊臣巧会芙蓉屏 ..... 863
- 卷二十八 金光洞主谈旧迹 玉虚尊者悟前身 ..... 869
- 卷二十九 通闺闱坚心灯火 闹囹圄捷报旗铃 ..... 873
- 卷三十 王大使威行部下 李参军冤报生前 ..... 877
- 卷三十一 何道士因术成奸 周经历因奸破贼 ..... 881
- 卷三十二 乔兑换胡子宣淫 显报施卧师人定 ..... 886
- 卷三十三 张员外义抚螟蛉子 包龙图智赚合同文 ..... 892
- 卷三十四 闻人生野战翠浮庵 静观尼昼锦黄沙巷 ..... 897

卷三十五	诉穷汉暂掌别人钱 看财奴刁买冤家主 .....	899
卷三十六	东廊僧怠招魔 黑衣盗奸生杀 .....	905
卷三十七	屈突仲任酷杀众生 郢州司马冥全内侄 .....	914
卷三十八	占家财狠媚妒侄 延亲脉孝女藏儿 .....	916
卷三十九	乔势天师禳旱魃 秉诚县令召甘霖 .....	921
卷四十	华阴道独逢异客 江陵郡三拆仙书 .....	924

## 二刻拍案惊奇

卷 一	进香客莽看金刚经 出狱僧巧完法会分 .....	929
卷 二	小道人一着饶天下 女棋童两局注终身 .....	931
卷 三	权学士权认远乡姑 白孺人白嫁亲生女 .....	933
卷 四	青楼市探人踪 红花场假鬼闹 .....	937
卷 五	襄敏公元宵失子 十三郎五岁朝天 .....	938
卷 六	李将军错认舅 刘氏女诡从夫 .....	942
卷 七	吕使君情媾宦家妻 吴太守义配儒门女 .....	952
卷 八	沈将仕三千买笑钱 王朝议一夜迷魂阵 .....	956
卷 九	莽儿郎惊散新莺燕 龙香女认合玉蟾蜍 .....	959
卷 十	赵五虎合计挑家衅 莫大郎立地散神奸 .....	965
卷十一	满少卿饥附饱颺 焦文姬生仇死报 .....	967
卷十二	硬勘案大儒争闲气 甘受刑侠女著芳名 .....	971
卷十三	鹿胎庵客人作寺主 剡溪里旧鬼借新尸 .....	977
卷十四	赵县君乔送黄柑 吴宣教干偿白镪 .....	981
卷十五	韩侍郎婢作夫人 顾提控掾居郎署 .....	987
卷十六	迟取券毛烈赖原钱 失还魂牙僧索剩命 .....	989
卷十七	同窗友认假作真 女秀才移花接木 .....	992
卷十八	甄监生浪吞秘药 春花女误泄风情 .....	999
卷十九	田舍翁时时经理 牧童儿夜夜尊荣 .....	1001
卷二十	贾廉访贻行府牒 商功父阴摄江巡 .....	1004

卷二十一	许察院感梦擒僧 王氏子因风获盗 .....	1006
卷二十二	痴公子狠使噪皮钱 贤丈人巧赚回头婿 .....	1008
卷二十三	大姊魂游完宿愿 小姨病起续前缘 .....	1013
卷二十四	庵内看恶鬼善神 井中谈前因后果 .....	1014
卷二十五	徐茶酒乘闹劫新人 郑蕊珠鸣冤完旧案 .....	1018
卷二十六	槽教官爱女不受报 穷庠生助师得令终 .....	1020
卷二十七	伪汉裔夺妾山中 假将军还姝江上 .....	1021
卷二十八	程朝奉单遇无头妇 王通判双雪不明冤 .....	1024
卷二十九	赠芝麻识破假形 擷草药巧谐真偶 .....	1026
卷三十	瘞遗骸王玉英配夫 偿聘金韩秀才赎子 .....	1029
卷三十一	行孝子到底不简尸 殉节妇留待双出柩 .....	1035
卷三十二	张福娘一心贞守 朱天锡万里符名 .....	1038
卷三十三	杨抽马甘请杖 富家郎浪受惊 .....	1041
卷三十四	任君用恣乐深闺 杨太尉戏宫馆客 .....	1044
卷三十五	错调情贾母冒女 误告状孙郎得妻 .....	1046
卷三十六	王渔翁舍镜崇三宝 白水僧盗物丧双生 .....	1048
卷三十七	叠居奇程客得助 三救厄海神显灵 .....	1051
卷三十八	两错认莫大姐私奔 再成交杨二郎正本 .....	1058
卷三十九	神偷寄兴一枝梅 侠盗惯行三昧戏 .....	1059
卷四十	宋公明闹元宵杂剧 .....	1062
后记	.....	1073
引用书目	.....	1075

## 凡 例

一、本书专辑有关《三言》《两拍》本事来源及其影响的文字，供编著中国文学史、中国小说史与古典小说研究者参考之用。

二、本书所辑资料范围，包括入话与正话（入话以有故事性者为限）。其次序为：（1）本事来源。约有直接来源、间接来源与类似来源三类，均全文照录。（2）本事影响。主要为同题材的其他作品（包括小说、戏剧、说唱文学等等），篇幅短者照录，过长者节录或代用他书介绍文字。（3）有关本篇的引述、介绍、评论或考证文字。根据需要，或全录，或摘录。每一类文字，均按写作年代先后排列。

三、资料内容，各书每多雷同。凡遇出处不同而字句完全相同者，录其先出；小有异同者，标出其相异处，均于篇后按语中说明。文字层次、结构、语句各不相同，或人物、时地、情节有分歧者，均并存之。

四、所引文字，仅有节略而不稍改易。凡遇字句有可疑处而又无可比勘，能确定其为谬误者径为改正；不能确定或在疑似之间者，则仍存原文。

五、引文后仅注明出处书名、篇名与卷数、册数或章节，其作者姓名及所据版本，总见全书后所附之《引用书目》，各篇后概不备注。

六、本书初稿，完成于一九五九年，所收资料，以出版于建国以前者为准。然在资料贫乏而必须借鉴于近人著作时，亦酌量辑入，但为数极少。

七、本书辑录资料，尚有未备；已收入者亦难免有不当之处。敬请专家多提意见，以资修正。

谭正璧拟于上海 一九六一年三月



古今小说



## 古今小说卷一

### 蒋兴哥重会珍珠衫

楚中贾人某者，年二十余，妻美而艳，夫妇之爱甚笃。某商于粤，久不归。某家近市楼居，妇偶当窗垂帘外望，忽见美男子，貌类其夫，乃启帘流盼，既觉其误，赧然而避。男子新安人，客二年矣，见楼上美人盼己，深以为念。叩姓名于市东鬻珍老媪，因遗重贿，求计通之。媪曰：“老妇知之矣。此贞妇，不可犯也。平常罕觐其面，安能为汝谋耶？”新安客哀祈不已。媪曰：“郎君明日午余，可多携白镪，到彼对门典肆中，与某交易。争较之际，声闻于内。若家见召，老妇得跨足其门，或有机耳。然期在合欢，勿计岁月。”客唯唯去。媪因选囊中大珠，并簪珥之珍异者，明日至肆中，佯与新安人交易良久，于日中照弄珠色，把插搔头，市人竞观，喧笑声彻妇所。妇果临窗来窥，即令侍儿招媪。媪收货入笥，曰：“阿郎好缠人。如尔价，老妇卖多时矣。”便过楼，与妇作礼，略叙寒温，出货商榷数语，匆匆收拾曰：“老身适有急事他出，烦为简置，少间徐来议值。”既去，数日不至。一日，雨中，媪来，曰：“老身爱女有事，数日奔走负期。今日雨中，请观一切纓络。”妇人出篋中种种奇妙，老媪赞叹不一。形容既毕，妇综核媪货，酬之有方。媪喜曰：“如尊意所衡，固无憾。向者新安客高下不情，徒负此丰标耳。”妇复请迟价之半，以俟夫归。媪曰：“邻居相复疑耶！”妇既喜价轻，复幸半财，留之饮酌。媪机颖巧捷，彼此惟怅相知之晚。明日，媪携酌过，倾倒极欢。自此，妇日不能无媪矣。媪与妇相浹时，进情语挑之。妇年



少，未免愁叹之意形于颜色。因留媪宿。媪亦言：“家中喧杂，爰此中幽静，明夕当携卧具来此。”次日，妇为之下榻。媪靡夕不至。两床相同，嗽语相闻，中夜谈心，两不相忌。新安人数问媪期，辄曰：“未，未。”及至秋月，过谓媪曰：“初谋柳下，条叶未黄，约及垂阴，子已成实，过此渐秃，行将白云侵枝矣！”媪曰：“此夕随老身入，须着精神，成败系此。不然，虚废半年也。”因授之计。媪每夜黑至妇家，是夕，阴与新安人相入，而伏之寝门之外。媪与妇酌于房，两声甚戚，笑剧加殷。媪强侍儿酒，侍儿不胜，醉卧他所。独两人闭门深饮，各已微酣。适有飞蛾来火上，媪佯以扇扑之。灯灭，伪启门点灯，复佯笑曰：“忘携烛去。”折旋之际，则已暗导其人于卧榻矣。顷之，辞以夜深火静，复闭门。妇畏暗，数数呼媪。媪曰：“老身当同帷作伴耳。”乃挟其人登妇床。妇犹以为媪也，启被，抚其身，曰：“姥体滑如是。”其人不言，腾身而上。妇已神狂，听其轻薄而已。欢毕，始问为何人。媪乃前拜谢罪，述新安客慕爰之意。妇业堕术中，遂不能舍，相爱逾于夫妇。将一年，新安人赠费已及千金。一日同伴欲返，流涕谓妇曰：“别后烦思，乞一物以当会面。”妇開箱检珍珠衫一件，自提领袖，为其人服之，曰：“道路苦热，极生清凉，幸为君里衣，如妾得近体也。”其人珍重而别，相约明年共载他往。新安人自庆极遇，珠衫未尝去体，顾之辄泪。是年，为事所梗。明年，复商于粤。旅次，适与楚人同馆，相得颇欢，道生平隐事。新安人自言，曾于君乡遇一妇如此。盖楚人外氏，故客粤中，主人皆外氏旧交，故楚人假外氏姓名作客，新安人无目物色也。楚人内惊，佯不信，曰：“亦有证乎？”新安人出珠衣，泣曰：“欢所赠也。君归囊之便，幸作书邮。”楚人辞曰：“仆之中表，不敢得罪。”新安人亦悔失言，收衣谢过。楚人货尽归家，谓妇曰：“适经汝门，汝母病甚，渴欲见汝。我已觅轿门前，便当速去。”复投一问书曰：“此料理后事语，至家与阿父相闻。我初至，不及便来。”妇人至母家，视母颜色，初无恙，因大惊。发函视之，则离婚书也。阖门愤愤，不知所出。妇